

Policy för enhetlig lösning av domännamnstvister

Detta dokument utgör en inofficiell översättning till svenska av den av Internetstiftelsen tillämpade Uniform Domain Name Resolution Policy för .nu-domäner. Den engelska versionen utgör originalet och äger alltid, vid eventuella skillnader dem emellan, företräde framför denna svenska version.

Uppdaterad 21 februari 2024 för att återspegla ändringar som krävs för att implementera **Registration Data Policy**. Parter med avtal får börja tillämpa denna uppdaterade policy från och med **21 augusti 2024** och måste ha implementerat den senast **21 augusti 2025**.

Policy antagen: 26 augusti 1999

Implementeringsdokument godkända: 24 oktober 1999

Anmärkningar:

1. Denna policy är nu i kraft. Se www.icann.org/udrp/udrp-schedule.htm för implementeringsschemat.
2. Denna policy har antagits av alla registrarer som är ackrediterade av ICANN. Den har också antagits av vissa förvaltare av landskodstopdomäner (t.ex. **.nu**, **.tv**, **.ws**).
3. Policyn gäller mellan registraren (eller annan registreringsmyndighet i fallet med en landskodstopdomän) och dess kund (domännamnsinnehavaren eller registranten). Därför använder policyn **“vi”** och **“vår”** för att hänvisa till registraren, och **“du”** och **“din/ditt/dina”** för att hänvisa till domännamnsinnehavaren.

Policy för enhetlig lösning av domännamnstvister

(Såsom godkänd av ICANN den 24 oktober 1999)

1. Syfte. Denna **Policy för enhetlig lösning av domännamnstvister** ("Policyn") har antagits av **Internet Corporation for Assigned Names and Numbers** ("ICANN"), införlivas genom hänvisning i ditt Registreringsavtal och fastställer villkor i samband med en tvist mellan dig och någon annan part än oss (registraren) rörande registrering och användning av ett Internetdomännamn som du registrerat. Förfaranden enligt **punkt 4** i denna Policy ska genomföras enligt **Regler för Policy för enhetlig lösning av domännamnstvister** ("Regelverket"), som finns tillgängligt på <https://www.icann.org/resources/pages/udrp-rules-2015-03-11-en>, samt enligt kompletterande regler från den valda leverantören av administrativ tvistlösning.

2. Dina utfästelser. Genom att ansöka om att registrera ett domännamn, eller genom att be oss att underhålla eller förnya en domännamnsregistrering, intygar och garanterar du härmed att: (a) de uppgifter du lämnat i ditt Registreringsavtal är fullständiga och korrekta; (b) såvitt du vet, kommer registreringen av domännamnet inte att göra intrång i eller på annat sätt kränka någon tredje parts rättigheter; (c) du inte registrerar domännamnet i ett olagligt syfte;

samt (d) du inte medvetet kommer att använda domännamnet i strid med tillämpliga lagar eller förordningar.

Det är ditt ansvar att avgöra huruvida din domännamnsregistrering gör intrång i eller kränker någon annans rättigheter.

3. Avregistreringar, överföringar och ändringar. Vi kommer att avregistrera, överföra eller på annat sätt genomföra ändringar i domännamnsregistreringar under följande omständigheter:

a. med förbehåll för bestämmelserna i Punkt 8, vår mottagning av skriftliga eller lämpliga elektroniska instruktioner från dig eller din auktoriserade ombud att vidta sådan åtgärd;

b. vår mottagning av ett beslut från en domstol eller skiljedomstol, i båda fallen med behörig jurisdiktion, som kräver sådan åtgärd; och/eller

c. vår mottagning av ett beslut från en Administrativ Panel som kräver sådan åtgärd i ett administrativt förfarande där du var part och som genomfördes enligt denna Policy eller en senare version av denna Policy antagen av ICANN. (Se **Punkt 4(i)** och **(k)** nedan.)

Vi kan även avregistrera, överföra eller på annat sätt genomföra ändringar i en domännamnsregistrering i enlighet med villkoren i ditt Registreringsavtal eller andra rättsliga krav.

4. Obligatoriskt administrativt förfarande.

Denna punkt anger vilken typ av tvister som du är skyldig att underkasta ett obligatoriskt administrativt förfarande. Dessa förfaranden ska genomföras inför en av de leverantörer av administrativ tvistlösning som listas på www.icann.org/en/dndr/udrp/approved-providers.htm (var och en kallad "Leverantör").

a. Tillämpliga tvister. Du är skyldig att underkasta dig ett obligatoriskt administrativt förfarande om en tredje part (en "klagande") hävdar inför den tillämpliga Leverantören, i enlighet med Regelverket, att:

(i) ditt domännamn är identiskt med eller förväxlingsbart likt ett varumärke eller tjänstemärke som den klagande har rättigheter till; och

(ii) du inte har några rättigheter eller berättigade intressen avseende domännamnet; och

(iii) ditt domännamn har registrerats och används i ond tro.

I det administrativa förfarandet måste den klagande bevisa att samtliga dessa tre element föreligger.

b. Bevis på registrering och användning i ond tro. I syfte att tillämpa **Punkt 4(a)(iii)** ska följande omständigheter, i synnerhet men utan begränsning, om de fastställs av Panelen, utgöra bevis på att ett domännamn har registrerats och använts i ond tro:

(i) omständigheter som visar att du har registrerat eller förvärvat domännamnet huvudsakligen i syfte att sälja, hyra ut eller på annat sätt överföra domännamnsregistreringen till den klagande som är innehavare av varumärket eller tjänstemärket, eller till en konkurrent till den klagande, mot ersättning som överstiger dina dokumenterade faktiska kostnader direkt relaterade till domännamnet; eller

(ii) att du har registrerat domännamnet i syfte att förhindra innehavaren av ett varumärke eller tjänstemärke från att återspegla märket i ett motsvarande domännamn, under förutsättning att du har deltagit i ett mönster av sådant beteende; eller

(iii) att du har registrerat domännamnet huvudsakligen i syfte att störa en konkurrents affärsverksamhet; eller

(iv) att du genom att använda domännamnet avsiktligt har försökt att, för kommersiell vinning, locka internetanvändare till din webbplats eller annan onlinelokalitet genom att skapa en sannolik förväxling med den klagandes märke avseende ursprung, sponsring, anknytning eller stöd för din webbplats eller lokalitet eller för en produkt eller tjänst på din webbplats eller lokalitet.

c. Hur du visar dina rättigheter till och berättigade intressen i domännamnet när du bemöter ett klagomål. När du mottar ett klagomål bör du hänvisa till **Punkt**

5 i [Regelverket](#) för att avgöra hur ditt svar bör förberedas. Någon av följande omständigheter, i synnerhet men utan begränsning, om de fastställs av Panelen baserat på en bedömning av all bevisning som lagts fram, ska visa på dina rättigheter eller berättigade intressen i domännamnet i syfte att tillämpa **Punkt 4(a)(ii)**:

(i) att du före någon underrättelse om tvisten använde eller hade visat på förberedelser att använda domännamnet eller ett namn som motsvarar domännamnet i samband med ett godtroget erbjudande om varor eller tjänster; eller

(ii) att du (som individ, företag eller annan organisation) allmänt har varit känd under domännamnet, även om du inte har förvärvat några varumärkes- eller tjänstemärkesrättigheter; eller

(iii) att du gör ett legitimt icke-kommersiellt eller skäligt bruk av domännamnet utan avsikt att vilseledande dra fördel av det kommersiellt, avleda konsumenter eller förtala det berörda varumärket eller tjänstemärket.

d. Val av Leverantör. Den klagande ska välja Leverantören bland de som godkänts av ICANN genom att lämna in klagomålet till den valda Leverantören. Den valda Leverantören kommer att administrera förfarandet, förutom i fall av konsolidering enligt beskrivningen i **Punkt 4(f)**.

e. Inledande av förfarandet, process och utnämning av administrativ panel.

[Regelverket](#) fastställer processen för att inleda och genomföra ett förfarande samt för att utse den panel som ska avgöra tvisten (den ”Administrativa Panelen”).

f. Konsolidering.

Vid flera tvister mellan dig och en klagande får antingen du eller den klagande begära att tvister konsolideras inför en enda Administrativ Panel. Denna begäran ska göras till den första Administrativa Panel som har utsetts för att behandla en pågående tvist mellan parterna. Denna Administrativa Panel får, efter eget gottfinnande, konsolidera en, flera eller alla sådana tvister, under förutsättning att de omfattas av denna Policy eller en senare version av denna Policy som antagits av ICANN.

g. Avgifter.

Alla avgifter som tas ut av en Leverantör i samband med en tvist inför en Administrativ Panel enligt denna Policy ska betalas av den klagande, utom i de fall där du väljer att utöka den Administrativa Panelen från en till tre ledamöter i enlighet med **Punkt 5(c)(iv) i Regelverket**, i vilket fall avgifterna ska delas lika mellan dig och den klagande.

h. Vårt deltagande i administrativa förfaranden.

Vi deltar inte, och kommer inte att delta, i administrationen eller genomförandet av något förfarande inför en Administrativ Panel. Dessutom är vi inte ansvariga för några beslut som fattas av den Administrativa Panelen.

i. Rättsmedel.

De rättsmedel som är tillgängliga för en klagande enligt ett förfarande inför en Administrativ Panel är begränsade till att kräva antingen annullering av ditt domännamn eller överföring av din domännamnsregistrering till den klagande.

j. Underrättelse och offentliggörande.

Leverantören ska underrätta oss om varje beslut som fattats av en Administrativ Panel avseende ett domännamn som du har registrerat hos oss. Alla beslut enligt denna Policy kommer att publiceras i sin helhet på Internet, utom när en Administrativ Panel i ett undantagsfall beslutar att dölja delar av sitt beslut.

k. Tillgång till domstolsförfaranden.

Kravet på obligatoriskt administrativt förfarande enligt **Punkt 4** ska inte hindra vare sig dig eller den klagande från att hänskjuta tvisten till en behörig domstol för oberoende prövning, antingen innan ett sådant obligatoriskt administrativt förfarande inleds eller efter att det har avslutats. Om en Administrativ Panel beslutar att din domännamnsregistrering ska annulleras eller överföras, kommer vi att vänta i tio (10) arbetsdagar (enligt arbetsdagar på den plats där vårt huvudkontor är beläget) efter att vi har informerats av den aktuella Leverantören om den Administrativa Panelens beslut innan vi genomför beslutet. Vi kommer sedan att genomföra beslutet om vi inte inom denna tio (10) dagarsperiod har mottagit officiell dokumentation från dig (till exempel en kopia av en stämningsansökan, stämplad av domstolens kansli) som visar att du har inlett en rättsprocess mot den klagande i en jurisdiktion som den klagande har samtyckt till enligt **Punkt 3(b)(xiii) i [Regelverket](#)**. (Generellt sett är denna jurisdiktion antingen platsen för vårt huvudkontor eller din adress enligt vår registreringsdata.

Se **Punkterna 1 och 3(b)(xiii) i Regelverket** för detaljer.)

Om vi mottar sådan dokumentation inom den tio (10) arbetsdagarsperioden kommer vi inte att verkställa den Administrativa Panelens beslut, och vi kommer inte att vidta ytterligare åtgärder förrän vi mottar: (i) bevis som vi bedömer som tillfredsställande på att parterna har nått en uppgörelse; (ii) bevis som vi bedömer som tillfredsställande på att din rättsprocess har avvisats eller dragits tillbaka; eller (iii) en kopia av ett domstolsbeslut som avvisar din rättsprocess eller som anger att du inte har rätt att fortsätta använda ditt domännamn.

5. Alla andra tvister och rättstvister. Alla andra tvister mellan dig och en annan part än oss rörande din domännamnsregistrering, som inte omfattas av de obligatoriska administrativa förfarandena enligt **Punkt 4**, ska lösas mellan dig och den andra parten genom domstolsförhandlingar, skiljeförfarande eller andra rättsmedel som kan finnas tillgängliga.

6. Vår inblandning i tvister.

Vi kommer inte att delta på något sätt i någon tvist mellan dig och någon annan part än oss som rör registrering och användning av ditt domännamn. Du får inte nämna oss som part eller på annat sätt involvera oss i ett sådant förfarande. Om vi trots detta blir nämnda som part i ett sådant förfarande förbehåller vi oss rätten att framföra alla försvar som vi bedömer som lämpliga, samt att vidta alla andra åtgärder som krävs för att försvara oss.

7. Bibehållande av status quo.

Vi kommer inte att annullera, överföra, aktivera, avaktivera eller på annat sätt ändra statusen för någon domännamnsregistrering enligt denna Policy, utom i enlighet med vad som anges i **Punkt 3** ovan.

8. Överföringar under en tvist.

a. Överföring av ett domännamn till en ny innehavare. Du får inte överföra din domännamnsregistrering till en annan innehavare (i) under ett pågående administrativt förfarande enligt **Punkt 4**, eller under en period av femton (15) arbetsdagar (enligt arbetsdagar på platsen för vårt huvudkontor) efter att ett sådant förfarande har avslutats; eller (ii) under en pågående domstolsprocess eller skiljeförfarande avseende ditt domännamn, om inte den part till vilken domännamnet ska överföras skriftligen samtycker till att vara bunden av domstolens eller skiljemannens beslut. Vi förbehåller oss rätten att annullera alla överföringar av domännamnsregistreringar som sker i strid med denna underpunkt.

b. Byte av registrar. Du får inte överföra din domännamnsregistrering till en annan registrar under ett pågående administrativt förfarande enligt **Punkt 4**, eller under en period av femton (15) arbetsdagar (enligt arbetsdagar på platsen för vårt huvudkontor) efter att ett sådant förfarande har avslutats. Du får överföra administrationen av din domännamnsregistrering till en annan registrar under ett pågående domstolsförfarande eller skiljeförfarande, förutsatt att det domännamn som du har registrerat hos oss fortsatt ska omfattas av det förfarande som inletts mot dig i enlighet med villkoren i denna Policy. Om du överför en domännamnsregistrering till oss under ett pågående domstolsförfarande eller skiljeförfarande, ska tvisten fortsätta att regleras av tvistlösningspolicyn hos den registrar från vilken registreringen överfördes.

9. Ändringar av policyn. Vi förbehåller oss rätten att när som helst ändra denna Policy med tillstånd från ICANN. Vi kommer att publicera vår reviderade Policy på minst trettio (30) kalenderdagar innan den träder i kraft. Om denna Policy inte redan har åberopats genom att ett klagomål skickats in till en Leverantör, vilket innebär att den version av Policyn som gällde vid tidpunkten för åberopandet ska gälla för dig tills tvisten är avslutad, kommer alla sådana ändringar att vara bindande för dig i alla domännamnsrelaterade tvister — oavsett om tvisten uppstod före, på eller efter ikraftträdandet av ändringen. Om du motsätter dig en ändring av denna Policy, är ditt enda rättsmedel att avsluta din domännamnsregistrering hos oss, förutsatt att du inte är berättigad till återbetalning av eventuella avgifter som du har betalat till oss. Den reviderade Policyn gäller för dig tills du avslutar din domännamnsregistrering.

1 Termen ”**Registreringsdata**” som används i denna policy **SKA** ha den betydelse som anges i [Registration Data Policy](#).